

**Secrétariat**

Distr. générale  
3 juillet 2008  
Français  
Original: russe

---

**Comité des utilisations pacifiques  
de l'espace extra-atmosphérique****Renseignements fournis conformément à la Convention  
sur l'immatriculation des objets lancés dans l'espace  
extra-atmosphérique****Note verbale datée du 5 mai 2008, adressée au Secrétaire général  
par la Mission permanente de la Fédération de Russie auprès de  
l'Organisation des Nations Unies (Vienne)**

La Mission permanente de la Fédération de Russie auprès de l'Organisation des Nations Unies (Vienne) présente ses compliments au Secrétaire général de l'Organisation et a l'honneur de lui communiquer, ci-joint, conformément à l'article IV de la Convention sur l'immatriculation des objets lancés dans l'espace extra-atmosphérique (résolution 3235 (XXIX) de l'Assemblée générale, annexe), des renseignements concernant les objets spatiaux lancés par la Fédération de Russie en novembre 2007 ainsi que les objets spatiaux qui ont cessé d'exister pendant cette période (voir annexe).



## Annexe

### Données sur les objets spatiaux lancés par la Fédération de Russie en novembre 2007\*

1. En novembre 2007, aucun objet spatial appartenant à la Fédération de Russie n'a été lancé.
2. En novembre 2007, la Fédération de Russie a lancé les objets géospatiaux suivants au nom de clients étrangers:

Le 1<sup>er</sup> novembre 2007, un satellite allemand de télédétection de la Terre, SAR-Lupe, conçu pour effectuer des tâches au nom du Ministère de la défense de l'Allemagne, a été placé sur orbite terrestre par un lanceur Kosmos-3M, depuis le site de lancement de Plesetsk.

Le 18 novembre 2007, le satellite de télécommunications suédois Sirius-4 a été placé sur orbite terrestre par un lanceur Proton-M avec un étage supérieur Breeze-M depuis le cosmodrome de Baïkonour.

3. L'objet spatial suivant a cessé d'exister en novembre 2007 et n'était plus sur orbite terrestre le 30 novembre 2007 à minuit, heure de Moscou: 1996-060A (Molniya-3).

---

---

\* Ces données sont reproduites telles qu'elles ont été reçues.